



COZY CUTE TEES™

SERIES • SÉRIE • SERIE • СЕРИЯ • SERİ • ΣΕΙΡΑ • СЕРІЯ • SERIA • СЕРІЯ • SERIJA • المجموعة



Barbie

CUTIE REVEAL™



6

SURPRISES!
ÜBERRASCHUNGEN!
SORPRESE • VERRASSINGEN!
СОРПРИЗОВ! • SÜRPRİZ!
ΕΚΠΛΗΞΕΙΣ! • СЮРПРИЗИ!
SURPRIZE! • ИЗМЕНАДИ!
IZNENAĐENJA!
مفاجآت! • PRESENECENJI!

<http://service.mattel.com>

Keep these instructions for future reference as they contain important information. • Conservez ce mode d'emploi pour vous y référer en cas de besoin, car il contient des informations importantes. • Diese Anleitung bitte für Rückfragen und weitere spätere Verwendung aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen. • Conservare queste istruzioni per un riferimento futuro. Contengono informazioni importanti. • Bewaar deze gebruiksaanwijzing, want deze kan later nog van pas komen. • Guardar estas instrucciones para futura referencia. ya que contienen información de importancia acerca de este juguete. • Guardar estas instruções para referência futura, pois contém informações importantes. • Сохраните инструкцию, т. к. она содержит важную информацию. • Önemli bilgiler içeren bu kullanım kılavuzunu, daha sonra başvurmak için saklayın. • Кратітьте αυτές τις οδηγίες για μελλοντική χρήση, καθώς περιέχουν σημαντικές πληροφορίες. • Будь ласка, збережіть цю інструкцію для використання в майбутньому, оскільки вона може містити важливу інформацію. • Pástrajte aceste instrucțiuni pentru a le putea consulta ulterior, deoarece conțin informații importante. • Zapezajte tezi instrukcije za buduće spravi, tji katò te sdyžrjat važna informacija. • Sačuvažte ove upute za buduće potrebe jer sadrže važne informacije. • Shranite navodila za kasnejšo uporabo, saj v njih vedno lahko najdete kak koristen napotek.

يحب الاحتفاظ بهذه التعليمات للرجوع إليها في المستقبل لاحتوائها على معلومات هامة.

3+

MATTEL

HKR17

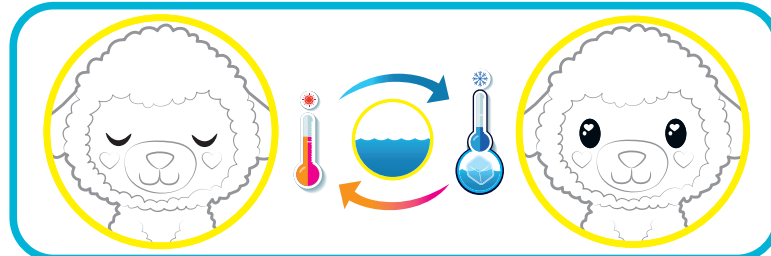
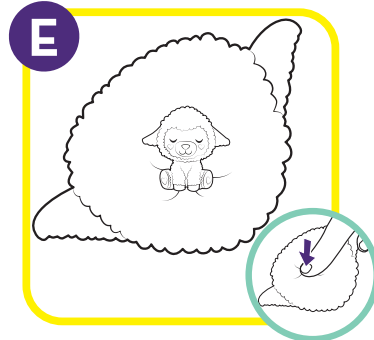
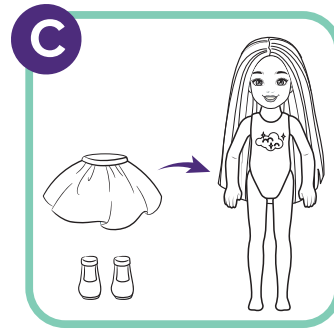
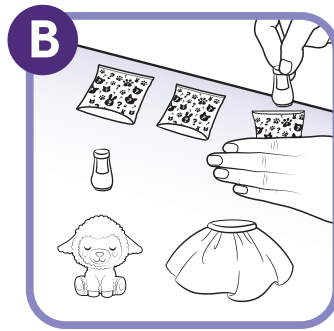
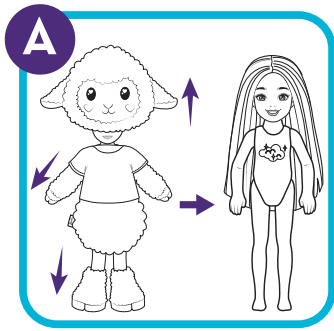


135 312, Mattel AEBE, Εθνάρχου Μακαρίου 1, Κτήριο Κ-2, ΤΚ 17561, Παλαιό Φάληρο, Hong Kong: Kids Kingdom Limited, Room 1908-9, Gala Place, 56 Dundas Street, Mongkok, Kowloon, Hong Kong. Customer Care line: (852)2782-0766. Taiwan: Chickabiddy Company Limited, 5/F, No. 186, Section 4, Nanjing East Road, Taipei 10595, Taiwan. Customer Care line: (02)2578-1188. Mainland China: Mattel Barbie (Shanghai) Trading Co., Ltd. Units 4701-4711, 47F, 2 Grand Gateway, 3 Hong Qiao Road, Shanghai, 200030, P.R.C. Customer Care line: 400-819-8658. Diimport & Diedarkan Oleh: Mattel Continental Asia Sdn Bhd. Level 19, Tower 3, Avenue 7, No. 8 Jalan Kerinchi, Bangsar South, 59200 Kuala Lumpur, Malaysia. Mattel South Africa (PTY) LTD, Office 102 B, 30 Melrose Boulevard, Johannesburg 2196. Mattel Oyuncakçılık Tic. Ltd. Şti. İçerenköy Mah., Umut Sokak No: 10 - 12, Quick Tower kat:2 içkari no:15 Ataşehir 34752, İstanbul, Türkiye. Tel: 0216 570 75 00. Импортёр/Полномоченная организация: ООО "МАТЕЛ" Российская Федерация, 105120 Москва, 2-й Сыроматинский переулок, 1, +7 495 287 79 39. Розповоджується ТОВ "ТойДіко Україна", офіційним ексклюзивним представником Mattel. Вул. Дніпровська, 1, м. Київ, 04077, Україна. тел.: +380 44 251 49 20. Importator și distribuitor: INTERBRANDS ORBICO S.R.L., Str. Sergent Nujtu Ion nr. 44, Sector 5, 050762, București, România. Tel.: +40 31 125 00 31, e-mail: office.ro@orbico.com. Distributer: Orbico d.o.o., Verovškova 72, 1000 Ljubljana, Slovenija. Uvoznik i distributer za Hrvatsku: Orbico d.o.o., Koturaška 69, 10000 Zagreb, Tel: +385/1/3444-800, www.orbico.hr. Uvoznik i distributer za Bosnu i Hercegovinu: Orbico d.o.o., Lužanska polje 7, 71210 Sarajevo, Tel: 033-756-000, www.orbico.com. Uvoznik i distributer za Srbiju: Orbico d.o.o., Partizanske avijacije 4, 11070 Novi Beograd.

©2022 Mattel.

HKR17-GN70-16N

INSTRUCTIONS • MODE D'EMPLOI • ANLEITUNG • ISTRUZIONI • GEBRUIKSAANWIJZING
 INSTRUCCIONES • INSTRUÇÕES • ИНСТРУКЦИЯ • KULLANIM KILAVUZU • ΟΔΗΓΙΕΣ
 ІНСТРУКЦІЯ • INSTRUČIUNI • ИНСТРУКЦИИ • UPUTE • NAVODILA • التعليمات



INCLUDED - INCLUS - ENTHALTEN - INCLUDE
 INBEGREPEN - INCLUIDO - INCLUIDA
 В КОМПЛЕКТЕ - BUNLAR DA DAHİL
 ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ - У КОМПЛЕКТИ - INCLUS
 ВКЛЮЧЕНО - UKLJUČENO U PAKIRANJE
 PRILožENO
 متضمنة

Colors and decorations may vary. Doll cannot stand alone. Each set sold separately, subject to availability. This item requires warm water. To avoid burns, do not use water that is too hot, above 43°C (110°F). Water toys sometimes get messy. Protect play surfaces before use. Drain, rinse, clean and dry all items thoroughly before storing. Color-change will last longer if you do not expose this toy to intense heat or direct sunlight for prolonged periods of time.

Les couleurs et les décorations peuvent varier. La poupée ne peut pas tenir debout toute seule. Articles vendus séparément. Certains produits peuvent ne pas être commercialisés. Cet article nécessite de l'eau tiède. Pour éviter tout risque de brûlure, n'utilisez pas d'eau trop chaude, notamment au-dessus de 43°C. Les jouets à eau peuvent éclabousser. Protégez les surfaces de jeu avant utilisation. Égouttez, rincez, lavez et séchez tous les éléments minutieusement avant de les ranger. Le changement de couleur durera plus longtemps si le produit n'est pas exposé à une chaleur intense ou à la lumière directe du soleil pendant des périodes prolongées.

Abweichungen in Farbe und Gestaltung vorbehalten. Die Puppe kann nicht von allein stehen. Alle Artikel separat erhältlich. Einige Artikel werden nicht in allen Ländern vertrieben. Für dieses Produkt wird warmes Wasser benötigt. Um Verbrennungen zu vermeiden, kein Wasser benutzen, das zu heiß ist (über 43°C). Wasserspielzeuge können spritzen! Die Spielfläche vor dem Spielen abdecken. Nicht auf Oberflächen spielen, die durch Wasser beschädigt werden können. Alle Spielteile vor dem Weglegen gründlich säubern und trocknen. Der Farbeffekt bleibt länger erhalten, wenn dieses Spielzeug nicht längere Zeit intensiver Hitze oder direktem Sonnenlicht ausgesetzt wird.

I colori e le decorazioni possono variare. La bambola non può reggersi in piedi da sola. Ognuno in vendita separatamente, secondo disponibilità. Questo articolo richiede l'uso di acqua calda. Per prevenire le ustioni, non usare acqua troppo calda, oltre 43°C (110°F). I giochi d'acqua possono creare disordine. Proteggi le superfici di gioco prima dell'uso. Svuota, risciacqua, pulisci e asciuga accuratamente tutti i componenti prima di riporli. L'effetto cambia-colore durerà più a lungo se il giocattolo non verrà esposto a fonti di calore intense o alla luce solare diretta per periodi di tempo prolungati.

Afwijkende kleuren en versieringen mogelijk. Pop kan niet los staan. Per stuk verkrijgbaar en niet overal leverbaar. Voor dit artikel is warm water nodig. Gebruik, om brandwonden te voorkomen, geen water warmer dan 43°C. Bij het spelen met water kan er nogal eens wat nat worden. Dek voor het spelen het speelgedeelte goed af. Voor het opbergen alle onderdelen leeg laten lopen, schoonspelen en goed afdrogen. De kleuverandering duurt langer als dit speelgoed niet gedurende lange periodes wordt blootgesteld aan grote hitte of direct zonlicht.

Los colores y la decoración pueden ser distintos de los mostrados. La muñeca no puede tenerse en pie por sí sola. Se venden por separado y están sujetas a disponibilidad. Este producto requiere agua templada. Para evitar quemaduras, no utilizar agua demasiado caliente (por encima de 43°C). Los juguetes que requieren agua pueden ensuciar la superficie de juego. Protegerla antes de empezar a jugar. Limpiar, aclarar y secar todas las piezas antes de guardar el juguete. El mecanismo de cambio de color durará más si no se expone esta muñeca a altas temperaturas o a la luz directa del sol durante largos periodos de tiempo.

As cores e as decorações podem diferir das apresentadas. A boneca não se mantém em pé sozinha. Vendidas em separado e sujeitas à disponibilidade. Este artigo requer água morna. Para evitar queimaduras, não utilizar água demasiado quente, acima dos 43°C. Os brinquedos que requerem a utilização de água podem sujar a área de brincadeira. Proteger a área de brincadeira antes de utilizar. Lavar, enxaguar, limpar e secar bem todos os acessórios antes de guardar o brinquedo. O efeito de mudança de cor dura mais se o produto não for exposto a calor intenso ou luz solar durante longos períodos de tempo.

Цвета и оформление могут различаться. Кукла не может стоять самостоятельно. Продаются отдельно, в зависимости от наличия. Требуется использование теплой воды. Во избежание ожогов не используйте слишком горячую воду, температура которой превышает 43°C (110°F). Игрушки, предназначенные для игр с водой, могут стать причиной загрязнения. Перед началом игры подготовьте все необходимое для защиты поверхностей игровой зоны. Перед тем как убрать изделия на хранение, ополосните их, дайте высохнуть, почистите и протрите насухо. Цвета дольше сохраняют насыщенность, если не подвергать игрушку долговременному сильному нагреванию или воздействию прямых солнечных лучей.

Renkleri ve süslemeleri çeşitlilik gösterebilir. Oyuncak tek başına ayakta duramaz. Her biri ayrı olarak satılır ve stoklara sınırlıdır. Bu ürünün kullanılması için sıcak su gerekir. Yanıklardan önlemek için ürünü en çok 43°C sıcaklığında su ile kullanın. Suda oynanan oyuncaklar, oyun alanının ıslanmasına sebep olabilir. Oyuncakçı kullanmadan önce oyun alanını ıslanmaya karşı koruyun. Oyuncakçı kaldırmadan önce tüm parçaların suyunu boşaltın, parçaları temizleyin ve kurutun. Oyuncak uzun süre boyunca yoğun ısıya veya doğrudan güneş ışığına maruz bırakılmazsa renk değişimi daha kalıcı olur.

Τα χρώματα και τα σχέδια μπορεί να διαφέρουν από αυτά που φαίνονται. Η κούκλα δε μπορεί να σταθεί όρθια από μόνη της. Η κάθε μία αποτελεί ξεχωριστό, ανάλογα με τη διαθεσιμότητα. Απαιτείται ζεστό νερό ή αυτό το αντικείμενο. Για να αποφευχете εγκαύματα μη χρησιμοποιείτε πολύ ζεστό νερό άνω των 43°C. Κάποιες φορές τα παιχνίδια με νερό προκαλούν ακαταστασία. Προστατέψτε την επιφάνεια του παιχνιδιού πριν από τη χρήση. Καθαρίστε και στεγνώστε καλά όλα τα αντικείμενα πριν την αποθήκευσή τους. Η αλλαγή του χρώματος θα διατηρηθεί περισσότερο εάν το παιχνίδι δεν εκτεθεί σε υψηλή θερμοκρασία ή άμεσο ηλιακό φως για παρατεταμένη χρονική περίοδο.

Кольори та дизайні можуть відрізнятися. Лялька не може стояти без підтримки. Кожен виріб продається окремо, залежно від наявності. Для цього виробу потрібна тепла вода. Щоб уникнути опіків, не використовуйте дуже гарячу воду, температура якої вище 43°C (110°F). Іграшки для гри у воді інколи забруднюються. Накрийте гравню поверхню перед використанням. Злийте воду, очистьте та ретельно висушіть усі деталі перед зберіганням. Іграшка може довго зберігати властивість змінювати колір, якщо не піддавати її дії високої температури або надовго не залишати під прямими сонячними променями.

Culorile și decorațiunile pot varia. Păpușa nu își poate menține poziția fără sprijin. Fiecare se vinde separat, în limita stocului disponibil. Acest articol necesită apă caldă. Pentru a evita arsurile, nu folosiți apă prea fierbinte, peste 43°C (110°F). Jucăriile pentru apă pot face murdărie. Protejați suprafețele de joacă înainte de utilizare. Scurgeți, clătiți, curățați și uscați toate articolele în mod corespunzător înainte de a le depozita. Schimbarea de culoare va rezista mai mult dacă nu expuneți jucăria la căldură excesivă sau la acțiunea directă a razelor de soare, pentru perioade îndelungate de timp.

Цветовые и декорациите може да се различават. Куклата не може да стои изправена самостоятелно. Всеки продукт се продава отделно – според наличностите. Този елемент изисква топла вода. За да избегнете изгаряния, не използвайте вода, която е твърде гореща – над 43°C (110°F). Водните играчки понякога предизвикват бъркотии. Защитете повърхностите за игра преди употреба. Излейте водата, изплакнете, почистете и подсушете напълно всички части преди съхранение. Промната на цветовете ще е по-трайна, ако не излагате играчката на топлина или директна слънчева светлина за продължителни периоди от време.

Boje i dekoracije mogu se razlikovati. Lutka ne može stajati samostalno. Svi se proizvodi prodaju odvojeno, ovisno o dostupnosti. Potrebna je topla voda. Kako biste izbjegli opekline, nemojte upotrebljavati previše vruću vodu, čija temperatura prelazi 43°C. Igračke koje se upotrebljavaju u vodi ponekad mogu stvoriti nered. Prije upotrebe zaštitite površine za igru. Prije spremanja sve dijelove temeljito iscijedite, isperite, očistite i osušite. Efekt promjene boje duže će trajati ako igračku ne izlažete intenzivnoj toplini ili izravnoj sunčevoj svjetlosti duže vrijeme.

Barve in dekoracije se lahko razlikujejo od prikazanih. Punčka ne more stati sama. Vsako igračko lahko kupite posamično glede na razpoložljivost na tržišču. Za punčko potrebujete toplo vodo. Da se ne opečete, voda ne sme imeti več kot 43°C (110°F). Pri igri z vodnimi igračkami lahko pride do nereda. Pred uporabo dobro zaščitite igralno površino. Pred shranjevanjem izlijte vodo iz vseh stvari, jih splaknite, očistite in dobro posušite. Sprememba barve bo dolgotrajnejša, če igrače ne izpostavljate visokim temperaturam ali neposredni sončni svetlobi za dlje časa.

قد تختلف الألوان والتصاميم. لا يمكن للدمية أن تقف وحدها. تباع كل منها على حدة وتخضع لتوفرها. هذا المنتج يتطلب ماءً دافئاً. لا يجب استخدام الماء الساخن الذي تتجاوز حرارته 43 درجة مئوية لتفادي حدوث أية حروق. قد تصفد الألعاب المائية أحياناً. يجب تأمين مساحات اللعب قبل الاستخدام. يجب تصفية كافة قطع الألعاب وتجنيفها ومطهرتها وتنظيفها قبل تخزينها. تستمر عملية تغير لون الشعر لمدة أطول في حال عدم تعريض الدمية إلى درجات الحرارة العالية أو أشعة الشمس المباشرة لأوقات طويلة.